



St. Matthew's Parish

706 Old Weston Road Toronto, Ontario M6N 3B8

Tel: 416-653-7191 Fax: 416-654-2288

Email: stmatthewsto@archtoronto.org

Website: stmatthewsto.archtoronto.org

OFFICE HOURS:

Monday-Friday
9:00 a.m. - 12:00 p.m.
& 1:00 p.m. - 4:00 p.m.



Served by SVD
Divine Word Missionaries
Fr. André Grecki
Fr. Manuel Antão

SUNDAY MASSES

Saturday:

5:00 p.m. English
7:00 p.m. Portuguese

Sunday:

8:00 a.m. Portuguese
9:30 a.m. English & Italian
11:00 a.m. English
1:00 p.m. Portuguese

MISSAS DOMINICAIS

Sábado às 7:00 p.m.
Domingo às 8:00 a.m. e 1:00 p.m.

MESSA DOMENICALE

Domenica 9:30 a.m.

DAILY MASSES

Tuesday to Friday

7:00 p.m. Portuguese

MISSAS FERIAIS

De 3ªfeira a 6ª feira às
7:00 p.m.

CONFESSIONS

Friday

6:15 p.m. to 6:45 p.m.

CONFISSÕES

Sexta-feira

6:15 p.m. às 6:45 p.m.

CONFESSIONI

Venerdì

6:15 p.m. alle 6:45 p.m.

FIRST FRIDAY

Adoration of the
Blessed Sacrament
from 8:30 a.m. to 7:00 p.m.

1ª SEXTA-FEIRA DO MÊS

Adoração do
Santíssimo Sacramento
das 8:30 a.m. às 7:00 p.m.

PRIMO VENERDÌ DEL MESE

Adorazione del
Santissimo Sacramento
dalle 8:30 a.m. alle 7:00 p.m.

BAPTISMS

The Baptisms are held on the 2nd Sunday of each month after the 1:00 p.m. Mass.

Pre-baptism instructions are given to the parents and godparents on the last Thursday of the month at 7:30 p.m.

BAPTISMOS

Os Batismos têm lugar no 1º Domingo de cada mês após a Missa das 13h00.

É mandatório que os pais e padrinhos participem no encontro de preparação que tem lugar na última 5ªfeira do mês às 19h30.

WEDDINGS

Couples planning to be married must contact a priest one year in advance.

They must also receive personal preparation for entering marriage.

If either party has previously gone through any form of civil or religious marriage with another person, the priest is not permitted to set a date for the wedding until the Bishop's office has been consulted.

CASAMENTOS

Devem ser marcados com um ano de antecedência.

SACRAMENT TO THE SICK AND ELDERLY

Please notify the parish if you are in need of a visit.

SACRAMENTOS AOS DOENTES E IDOSOS

Sempre que possível, logo que nos informem.

SACRAMENTI AGLI ANZIANI E AMMALATI

Avvertite quanto prima la parrocchia.

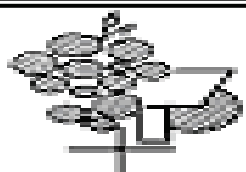
Our Organizations:

Catechism * Catholic Women's League * Legion of Mary * Nossa Senhora de Fátima * Nossa Senhora da Luz * Irmandade do Espírito Santo

Catholic Schools:

St. Matthew's 416-393-5240 / St. Nicolas of Bari 416-393-5355

FIRST SUNDAY OF ADVENT—Year C



Mass Intentions

Saturday, November 27, 2021

5:00 p.m. Community Mass.

7:00 p.m. Missa Comunitária.

Sunday, November 28, 2021

8:00 a.m. Maria Adelaide Cordeiro by família.

9:30 a.m. Messa Comunitaria.

11:00 a.m. José Inácio de Sousa and Paulo de Sousa.

1:00 p.m. José e Maria José da Ponte by Maria Camara.

Tuesday, November 30, 2021

7:00 p.m. Conceição Martinho by family.

Wednesday, December 1, 2021

7:00 p.m. Missa Comunitária.

Thursday, December 2, 2021

7:00 p.m. Pelas vocações sacerdotais e religiosas.

Friday, December 3, 2021

8:00 a.m. Familiares de Augusto e Maria Dias, almas do purgatório, pelas famílias e conversão dos pecadores.

7:00 p.m. Em louvor ao Sagrado Coração de Jesus e almas do purgatório.

Saturday, December 4, 2021

5:00 p.m. Community Mass.

7:00 p.m. Missa Comunitária.

Sunday, December 5, 2021

8:00 a.m. Alberto da Silva Fernandes by netos.

9:30 a.m. Messa Comunitaria.

11:00 a.m. Jean Brown McBrien and souls in purgatory.

1:00 p.m. José Hélio Borges e familiares by Helena Borges.

LIVESTREAM MASS—YOUTUBE.COM/ST. MATTHEW'S PARISH—EVERY SUNDAY AT 8:00 a.m. in Portuguese and 11:00 a.m. in English

GOSPEL

Luke 21:25-28, 34-36

Just a few weeks ago we heard a Gospel passage with a similar message. In the end times many unusual things will happen and people will be frightened, but the Son of Man will come with great power and glory to redeem his own. The second half of today's Gospel reading stresses the importance of being ready for Christ's coming at all times.

FIRST FRIDAY OF THE MONTH— December 3, 2021

- **Masses:** 8 a.m. Trilingual Mass and 7 p.m. in Portuguese.
- Adoration of the Blessed Sacrament between **8:30 a.m. and 7:00 p.m.**

HOUR OF GRACE: WEDNESDAY, DECEMBER 8, 2021 @ NOON

During the apparition of Our Lady Mystical Rose in Fontanelle, Italy to Pierina Gilli, she requested a **HOUR OF UNIVERSAL GRACE** to be observed at NOON (12 PM) on the 8th day of December, the day of the Immaculate Conception. With this practice we will receive numerous graces (spiritual and corporal). Therefore, we invite all of you who LOVE the Virgin Mary to come and pray together on Wednesday, December 8th, 2021 at 12:00 p.m. in our church and to honor the **ONE** the Angel Gabriel called the **"Full of Grace."**

OUR MASS SCHEDULE FOR THIS DAY IS THE FOLLOWING:

- 8:00 a.m. Trilingual Mass
- 8:30 a.m. to 7:00 p.m. Adoration of the Blessed Sacrament **prayer;**
- 7:00 p.m. Bilingual Mass

CHRISTMAS DECORATIONS (FLOWERS): we are accepting donations for the Christmas flowers. The envelopes can be found at the entrance of exit of the church.

CHURCH ENVELOPES FOR 2022

This weekend November 20th and 21st the envelopes for 2022 can be found at the back of the church.

1. The **boxes** are by *numerical* order.
2. **Check** your *number, name and address.*
3. **Do not take** any *box assigned* already to a specific member or family.
4. In using the **first envelope** please write your address and phone number.
5. We encourage the families to start using the envelopes. If you wish to start using the envelopes *call the office* and a box/number will be assigned to you.

November 28, 2021

MESSA TRASMESSA IN DIRETTO YOUTUBE.COM/ST. MATTHEW'S PARISH

Le nostre messe domenicali sono solo livestreamed alle **8:00 di mattina Portoghese e 11:00 mattina Inglese**. Vi invitiamo a unirvi e riunirvi come famiglia di Dio ogni volta che è possibile. Dio vi benedica e speriamo di vedervi presto in chiesa.

AVVENTO

La stagione dell'Avvento comincia questa domenica 28 novembre 2021. Questo è il tempo in cui noi vediamo l'ora di Natale. È anche il momento di riflettere e preparare i nostri cuori per la venuta di Gesù Cristo. L'Avvento segna anche l'inizio di un NUOVO ANNO LITURGICO - ANNO C.

PRIMO VENERDÈ DEL MESE: 3 dicembre, 2021

- Messe: 8 a.m. Messa trilingue e 7 p.m. Portoghese.
- Adorazione del Santissimo Sacramento dalle 8:30 a.m. alle 7 p.m.

L'ORA DI GRAZIA UNIVERSALE: MERCOLEDÌ 8 DICEMBRE 2021

Invitiamo la comunità a partecipare **nel'ORA DI GRAZIA UNIVERSALE**, nel mercoledì, 8 dicembre 2021 a **mezzogiorno**. È il desiderio della Maria Rosa Mistica che ogni anno, il giorno 8 Dicembre, si pratichi a mezzogiorno **l'Or di Grazia universale**; con questa pratica si otterranno numerose grazie spirituali e corporali. **TUTTI SONO INVITATI.**

L'ORARIO DELLE MESSE PER QUESTO GIORNO:

- 8:00 a.m. Messa trilingue
- 8:30 alle 7 p.m. Adorazione del Ss. Sacramento
- 7:00 p.m. Messa bilingue (Portoghese e Inglese)

2022: NUOVE BUSTE PER LA COLLETTA

Le buste per il 2022 sono disponibili sul retro della chiesa in questo fine di settimana.

Le **buste** sono in *ordine numerico*.

1. **Controllate** il *vostro numero, nome e indirizzo*.
2. **Non prendere solo** *qualsiasi buste*, tutti le buste sono già assegnati a una determinata persona o famiglia.
3. Nelle prime **buste** scrivete il vostro nome, indirizzo e telefono.
4. I membri della parrocchia, che vorranno avere anche le buste dovranno *contattare l'ufficio parrocchiale* 416-653-7191.

MISSA EM DIRETO

YOUTUBE.COM/ ST. MATTHEW'S PARISH

As nossas missas dominicais são transmitidas em direto no canal do YouTube às 8:00 de manhã em Português e às 11:00 de manhã em Inglês.

PRIMEIRA SEXTA-FEIRA DO MÊS, 3 de Dezembro 2021:

- Missa às **8h00 trilingue e presencial** e às **19h** em Português e presencial.
- **Adoração do Sant. Sacramento** das **9h00 às 19h00**.
Convidamos os membros da comunidade a rezarem em adoração silenciosa. Poderão participar a qualquer hora do dia.

HORA DA GRAÇA: DOMINGO, 8 DE DEZEMBRO AO MEIO-DIA:

Durante a aparição de N.^a Sr.^a Rosa Mística em Fontanelle, Itália, a Pierina Gilli, foi revelado que no dia 8 de Dezembro, Dia da Imaculada Conceição, ao **MEIO-DIA (12h)** fosse observada a **HORA DA GRAÇA UNIVERSAL**. Nossa Senhora irá interceder de maneira muito especial pelos nossos pedidos, feitos neste horário. Por isso convidamos todos vós que **AMAM** a Virgem Maria, a comparecerem no dia 8 de Dezembro ao **MEIO-DIA**, na nossa igreja, para honrarmos **AQUELA** que o Anjo Gabriel chamou de **“Cheia de Graça.”**

HORÁRIO DAS MISSAS PARA O DIA 8 DE DEZEMBRO DE 2021

- 8h da manhã Missa trilingue
- 8h30 às 19h Adoração do Santíssimo Sacramento
- 19h Missa bilingue

OUTRAS DEVOÇÕES

- **Primeira Quinta-feira do mês, 2 de Dezembro de 2021:** orações pelas vocações sacerdotais e religiosas antes da missa das 19h.
- **Primeiro Sábado do mês, 4 de Dezembro de 2021:** Terço e devoção ao Imaculado Coração de Maria após a Missa Comunitária.
- **Terço da Divina Misericórdia:** todos os domingos às 12h40
- **Rosário pela Paz**, domingo, 12 de Dezembro de 2021 às 16h.

FLORES PARA O NATAL: estamos a aceitar donativos para as flores/decorações de Natal. Os envelopes encontram-se na entrada e saída da igreja.

CAIXA DE ENVELOPES PARA 2022

As caixas de envelopes para 2022 estão disponíveis nos fundos da igreja.

1. As *caixas* estão por *ordem numérica*.
2. *Confira* o seu número, nome e endereço.
3. Não pegue em *qualquer caixa*, pois os números já estão alocados a uma determinada família.
4. Nos primeiros *envelopes* escreva o seu nome, endereço e telefone.
5. Os interessados em usarem os envelopes, *deverão contactar o escritório* paroquial e preparemos uma caixa/número para vocês.



Lic. #11506
real equity mortgages inc.
Especialistas em Hipotecas
Emprestimos sobre sua Casa para:

- Construção e reconstrução
- Consolidação de dividas
- Investimentos



Jeremy Vidal, AMP
Broker
416-795-0713



Adolfo Vidal, AMP
Mortgage Agent
416-617-1238

POPULAR SUPERMARKET
Fine Groceries, Fruits, Vegetables, Mercarias Finas, Frutas e Vegetais, Chouricos Caseiros
216 Chambers Ave. 416-652-7256

Pão fresco a todas as horas e pastelaria variada para todas as suas ocasiões (casamentos, baptizados, comunhões, aniversários, etc.)
Variety of Pastries for different occasions, Fresh Bread Baked hourly
490 Rogers Rd. **416-651-5000**




BATHURST CHAPEL
366 Bathurst St.
416-603-1444

ANNETTE CHAPEL
92 Annette St.
416-762-8141

Jimmy and Andrew Cardinal
4th Generation Owners
www.cardinalfuneralhomes.com




Convergent Dentistry
647-249-2966

- Sedação para Pacientes Ansiosos
- Medicina Dentária Familiar (adultos crianças)
- Medicina Dentária Cosmética
- Aparelhos & Invisalign
- Kit de Branqueamento Grátis com cada Limpeza

605 Rogers Rd, BMO Plaza perto do Dollarama

Proudly serving our community since 1937.

JERRETT FUNERAL HOMES
1141 St. Clair Ave W
416-654-7744



A division of Service Corporation International (Canada), ULC.

Call 905-624-4422 for this space

FERREIRA & KOACH
Immigration Services
Jason Ferreira, B.Comm



Regulated Canadian Immigration Consultant
Representing clients from Europe, Middle East & Asia
www.immigration4canada.ca
1560 Bloor St. W. **416-653-8938**



Shopping Locally Saves Gas


WARD FUNERAL HOMES
100 YEARS
WESTON CHAPEL
2035 Weston Rd
416-241-4618
wardfuneralhome.com

CALOURA BAR & GRILL
Authentic Portuguese Cuisine
468 Rogers Rd 647-748-3044




HomeLife/CITY HILL Realty Inc. - Brokerage - Realtor - Member
Each brokerage independently owned and operated.
Serving the community since 1976
2033 Dufferin St. **416.658.1300** - 24 Hr. Pager
www.homelifecityhill.com lganhao@trebnet.com

Luis Ganhão Broker of Record

SELECT GARAGE DOOR SYSTEMS
Sales, Installation & Service
Call **Fernando Ribeiro**
416-716-9587



Remember...
Let our advertisers know you saw their ad here.




AZORES CAR SALES LIMITED
SINCE 1979
2773 DUFFERIN STREET
416-533-3227
www.azoresautogroup.com

Since 1953
A. Roy Miller Funeral Chapel
Family owned & operated
John P. Newediuk
Michael D. Newediuk
Funeral Directors
1695 St. Clair Ave. W.
416-656-3585

THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE YOUR BUSINESS!



TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL
905-624-4422



MARCOS ASSOCIATES
Barristers, Solicitors and Notaries Public
Advogados
Ao serviço da comunidade desde 1977
1718 DUNDAS ST. W. 416-537-3151



Miguel Correia
912 Dundas St. W.
416-603-0869




Vescio FUNERAL HOMES
Woodbridge Chapel
8101 Weston Road 905-850-3332
Toronto Chapel
2080 Dufferin Street 416-656-3332
(New) Maple Chapel
211 McNaughton Rd. E. 905-303-0770

NOFRILLS
Eglinton & Black Creek

ABREU JEWELLERY
416-656-2142
Westside Mall
Engraving, Jewellery & Watch Repair



CATHOLIC CEMETERIES FUNERAL SERVICES
www.catholic-cemeteries.com
Holy Cross Cemetery & Funeral Home 905-889-7467
Queen of Heaven Cemetery 905-851-5822



Vescio Family Serving Your Family
Please Visit our Website at
www.vesciofuneralhome.com

Macedo Winery Limited
1381 Dufferin St. 416-535-0416

Downtown Winery Limited
30 Ossington Ave. 416-537-0416